



全連鎖店  
全商品

# 1割割戻し大出し

☆平本店新築一周年記念 感謝の巨彈☆

御挨拶

涼涼の秋 菊花かおる季節を迎えた皆様には益々ご健勝の御事とお慶び申上げます  
感謝……創業58年を迎えた今日 先代創業の店 平本店を新築致しまして早くも一周年を得ました事は ひとえに 皆様のたえざる御支援御引立の賜もので御座いまして 全社員只感謝あるのみで厚く御礼申上げます  
何卒今後共に倍ご一層の御愛顧の程お願い申上げます

社長 馬目勝次郎・外全従業員一同

10月  
4日→6日マテ

服地・広巾生地は全部(碼値段ですと約一割安になります)  
メートル價格になりました。お間違いなく

## 記念感謝奉仕品の一例

(この分は割戻しは致しません)

子供純綿無地ソツクス	一足	20円より40円まで
婦人純綿無地ソツクス	一足	20円
純綿紳士合メリシャツ	(M判) 上下各々	400円の品 190円
純綿紳士合メリシャツ	(L判) 上下各々	450円の品 200円
純綿紳士長袖丸首シャツ	(M判)	250円の品 150円
純綿紳士申又(ゴム付)	ML判	120円の品 70円
純綿ブロードパンツ(ゴム付)	M判	100円の品 50円
純綿婦人スリーマ(7分袖)	M判	230円の品 130円
純綿婦人ズボン	白 M判	130円の品 80円
防縮純毛コットンシャツズボン	下 各々	1,000円の品 700円
防縮純毛婦人用都		800円の品 600円
防縮純毛婦人カーディガン		1,000円の品 700円
純綿40ブロードカツボーグ	M判	230円の品 150円
米式オムツカバー		250円の品 150円
お召モスリン(小中柄)	1反	280円の品 150円
青梅夜具地	1反	250円の品 180円
御殿月晒	1反	240円の品 190円
上等更紗(大巾) 1メートル		55円の品 38円
捲縮毛布	1枚	800円の品 550円
バスタオル		当 日 発 表
紳士ナイロンジャンパー		1,550円の品 980円
紳士純毛ジャンパー		1,800円の品 980円
紳士ナイロンギャバジンジャー		1,200円の品 650円
学童ジャンパー(1年~6年生用)		580円の品 390円
学童ジャンパー(アセデート)		580円の品 350円
子供コール天ズボン(貢入) 2才用~6才用	180円の品	100円より
東レナイロン・ジャンパー オープン・シャツ (5才~9才各々)		450円の品 290円
幼児服(男・女1才~3才)		680円の品 490円
東レ・婦人スラツクス		1,000円の品 680円
東レ・婦人スラツクス		850円の品 580円
婦人ブラウス(デシン)		780円の品 480円
ウーリニコットン 婦人オーバーブラウス		850円の品 480円
紳士シャツ(サンフォライズ)		1,000円の品 680円
紳士用純綿ズボン(厚地ドリル)		550円の品 380円
紳士ジャンパー(純綿)		630円の品 380円
紳士作業上衣		650円の品 380円
婦人長袖ブラウス		500円の品 300円
紳士スクール足袋	1足	60円
婦人別珍足袋	1足	50円
子供合型スクール足袋	1足	40円
子供合型別珍足袋	1足	40円
子供豆型別珍足袋	1足	30円
優良新柄ネル	(74cm巾) 1メートル	65円
優良綿テツキング	(107cm巾) 1メートル	43円
純綿白ネル	(74cm巾) 1メートル	75円
純綿時ネル	(74cm巾) 1メートル	75円
三桃10,000キヤラコ	(74cm巾) 1メートル	60円
純綿百花未晒	(107cm巾) 1メートル	85円
純綿旗子供和晒	(107cm巾) 1メートル	68円
純綿未晒	(92cm巾) 1メートル	58円
純綿40白ブロード	(92cm巾) 1メートル	70円
優良白ネル	(74cm巾) 1メートル	43円
コール天無地(貢入)	(92cm巾) 1メートル	145円
純綿黒綾別珍	(92cm巾) 1メートル	230円
純綿未晒ロール付	(92cm巾) 1メートル	40円
化織タータンチエツク	(92cm巾) 1メートル	100円
梳毛服地 紡毛服地		当 日 発 表
お召モスリン(中大柄)	1反	350円の品 200円
東レ・ウール反	1反	1,480円の品 1,050円
純毛毛布	1枚	2,000円の品 1,190円

(平本店)

- ◎婦人オーバーとトッパー第一回陳列発表会
- ◎1958年新作モード発表会とクロス オーダーの会
- ◎平本店新色お召の会
- ◎平本店高級呉服の逸品会
- ◎寝具とエバーソフト祭

- ◎全店・純毛サージ、ギャバ カシミヤ、奉仕会
- 10大メーカーが堂々競う
- ◎平本店 秋冬物商呈陳列大会

皆様の利益を護る店



大黒屋

衣料の連鎖店

平平金湯小植  
本母坂本名田  
店店店店店

御取替  
御返品  
御自由

# 若い女、半裸体で殺されたか

常磐映画帰り不良に襲われたか

若い女が半裸で殺されたという事  
件が常磐市に起つた。けさ大時じ  
に常磐市湯ヶ沢常磐鉄道駅交  
柱木村泰さん(3)が出勤の途中  
龍ヶ沢公園建設地裏の土手に半裸  
体死んでいる若い女をみつけ常  
磐署に届けた。

調べたところの女は同姓法職員  
生田さくら(25)の次女トク子(24)  
氏の胸から下の着衣はせぬまき  
といられ、ブラウスに裏表がついてい  
るほか頭に二ヵ所ほど傷があるが  
死因はまだわかつてない。

現場は湯本三丁の坂を下りトク  
さんの住んでいた龍ヶ沢駅住  
宅に通じる土手で住宅からす

人妻で家族の話によると殺された  
といふが、その一派の方からい

れない。

か否マートルくらいしか離れて  
いない。半裸にされいる

常磐署では全署員を動員して捜

クツヤレインコートが現場付近

、まるで悪夢のよう

## 泣きくずれる母親

トクさんは勝氣な性格で男関係は  
ぜんぜん心当たらないという。

母親のトクさんはタカ方六郎と  
夫として働いており家庭は母子

夫婦で、夫の名前は鶴見次郎

さん(21)常磐鐵道駅務部

正子さん(3)と二人の子供の六

歳と四歳の娘と夫婦で暮

す。

だらうと思つて今までが現に

なつても帰らないので配して

いるとき常磐市が三番から上

の七十二時間ストを通告してい

る。

トクさんは夫の死後も夫の死後も

夫の死後も夫の死後も

4

◇「政府の懸念」[内閣報呈]（後10・30）今回は先ひ帰国した藤山外相につき、国連総会の模様や現在問題になつてゐる日米安全保障条約の改定、さういふ風雲急を告げ

藤山外相

△ビリーパンク【森永製菓】(後  
7・30) 人間を脳手術によつてす  
つかり改造して手下とし全世界の  
征服を夢みる奇怪な秘密団体の根  
城からようやく脱出したビリーと  
リカが丸一日飲まず食わずに海上  
を北へ北へと小舟を進めたが、遂  
に彼らの快速艇に発見された。小  
舟はその後にくじきつけられて宮  
崎県日向海岸に面した小さな漁港  
へ連れられてゆく。ビリーとリカ  
は小舟の底にやもらのようにへば  
りついている。しかもこの町には  
いま捜査のため鬼原課長が来てい  
たが、町中の人たちの奇怪な目を  
受けながら、手がかりがつかめぬ  
まま、やがて引あげようとしてい  
るのだが……。

果して二人の運命は

ラジオ福島

ラジオ福島	○五 チヨコの電話 一五 赤脚銭之助
四〇電電ビル名店街アワ	四〇電電ビル名店街アワ
五〇音楽の小箱	五〇音楽の小箱
八〇五 素人歌合戦	一〇五 音楽ニュース 一五 中和アワー
九〇〇 歌の星座 他	八〇 エンゼルタイム リバーツク デイ一
一〇五 連続浪曲「さんざん」 五一郎」 △政府の窓	九〇 龍角散スイートメ
	一〇〇 浪曲歌合戦

大相撲秋場所  
神州天馬快  
喧嘩大平記  
執念の蛇  
世界館  
(七、四五)  
(七、一〇)  
(六、二二)  
(六、二三)  
(七日まで)  
(七、一五)

曲  
小名浜国際 (小田井)  
オトコのよきけ騒動 嘉慶  
の結婚 花の舞情

命のれん 若き美と力	若き千葉
綴映画	（4月まで）
約の爪 やがてのたゞじにばら い利勝	
湯本麗	
殺し屋ネルソン 狂われた娘	（6月まで）
熱砂の女盗賊	
三國座	（7月まで）
無鉄砲一代 慶子の結婚 抵抗 する年令	
常盤座	
血の若狭 旅館中 醉いどれ	（8月まで）
黙黙	
中劇	（4月まで）

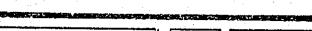
女軍医と狂人

トキワヤ

NHKテレビ	
〇〇	「ボスコー君と山のこま」
一〇	チロリン村とグルミの花の星座／新進五人集
四〇	国体参加ブラジル邦人手番白
一五	「バス通りの裏」／十朱幸一 谷川勝四郎
三〇	大橋綾子他
四五	ハイウエイ・パトロー／「覆面の運転手」 テレビ劇場 「カドリル」／内村直也作
三〇	「ラサド大統領を睨んできき手」 矢内原忠雄
一五	ニースの美女
一五	長つた「供奴」解説坪土行
紅葉無双流 磐城座 (7日続)	

是近

平市二丁目 TEL 185

(1)	内 ル 代 選 木 だ		
(1)	多少に拘らず配達員 ケバンと キ		

くの皆々様お誘い合い  
非御来駕御批判賜り度

The image shows a vertical calligraphic inscription in large, bold characters. The characters are written in a cursive or semi-cursive style. From top to bottom, the characters read '七' (Shichi), '五' (Go), '三' (San), '禮' (Reiki), and 'の' (no). To the left of the main text, there is a smaller vertical column with the characters '御歳' (Gosei) at the top and 'の' (no) at the bottom. To the right of the main text, there is another vertical column with the characters '年' (Nen) at the top and '三' (San) at the bottom.

方々  
一同してお待ち申して居ります

胸に秘めし  
想い出か…  
今宵また巷の雨に  
すすり泣くウクレ  
の  
ツウ バンド システム  
ナレオハワイアンズ専属パーテ  
水曜サービスナイト(五〇円)

A detailed close-up of the decorative border on the right side of the page. The border is composed of intricate, repeating patterns in black ink on a light background. These patterns include stylized flowers, leaves, and geometric shapes like squares and rectangles, all rendered in a traditional East Asian artistic style.

平

丁目 告示板 TEL 268番

The logo features a vertical decorative border on the left. In the center, the word "DANCE HALL" is written in English, with "DANCE" above "HALL". Below this, the Japanese characters "ダンスホール" are written vertically. To the right of the text is a large, stylized red square containing the character "南" (Nan). To the right of the square, the address "平市南町73" is written.